

Gemeinde
U.Ib.Frau im Walde - St. Felix

Autonome Provinz Bozen - Südtirol



Comune
di Senale - San Felice

Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

Beschlussniederschrift
des Gemeindevausschusses

Verbale di deliberazione
della Giunta comunale

Gegenstand**Oggetto**

**Genehmigung des Tarifs für den Müll-
entsorgungsdienst für das Jahr 2026**

Unmittelbar vollstreckbar.

**Approvazione della tariffa per lo smalti-
mento dei rifiuti solidi urbani per l'anno
2026**

Immediatamente esecutivo.

Sitzung vom – seduta del

Uhr - ore

31.07.2026**19:00**

Nach Erfüllung der im geltenden R.G. über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindevausschusses einberufen. Erschienen sind:

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente L.R. sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta Comunale. Sono presenti:

Gabriela Kofler	Bürgermeister - Sindaco
Tobias Kofler	Referent - Referente
Werner Josef Kofler	Referent - Referente
Christoph Egger	Referent - Referente
Reinhold Weiss	Referent - Referente

A.G.-A.E.	A.I.-A.U.

Ihren Beistand leistet die Gemeindesekretärin

Assiste la Segretaria comunale

Dr. Petra Weiss

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit, über-
nimmt Frau

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti, la
Signora

Kofler Gabriela

in ihrer Eigenschaft als Bürgermeisterin den Vorsitz
und erklärt die Sitzung für eröffnet.

nella sua qualità di Sindaca ne assume la presidenza
e dichiara aperta la seduta.

Der Gemeindevausschuss behandelt obigen
Gegenstand.

La Giunta Comunale passa alla trattazione del
suindicato oggetto.

Genehmigung des Tarifs für den Müllentsorgungsdienst für das Jahr 2026

Unmittelbar vollstreckbar.

Vorausgeschickt, dass ab dem Jahr 2024 die Gemeinden erstmals die Tarife nach dem Modell ARERA genehmigen müssen.

Mit Beschluss des Gemeinderates Nr. 16 vom 23.04.2024 wurde daher die Verordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle entsprechend angepasst, um die Berechnung laut dem neuen Modell zu ermöglichen.

Nach Einsichtnahme in das L.G. vom 26.05.2006, Nr. 4 i.g.F. und des D.L.H. vom 24.06.2013 Nr. 17 i.g.F. ;

Nach Einsichtnahme in die Durchführungsverordnung zum Landesabfallgesetz betreffend die Sammlung und den Transport von Abfällen (Altmetalle) von Seiten der Wanderhändler, genehmigt mit Dekret des Landeshauptmannes vom 11.09.2012, Nr. 29 bzw. in die Durchführungsverordnung über die Abfallgebühr, genehmigt mit Dekret des Landeshauptmannes vom 24.06.2013, Nr. 17, in Durchführung des L.G. Nr. 04/2006;

Festgestellt, dass gemäß Art. 8 der Gemeindeverordnung über die Anwendung der Gebühr für die Bewirtschaftung der Hausabfälle die Gemeinde jährlich die Höhe der Kosten überprüft und laut Art. 9 die Aufteilung der Lasten zwischen folgenden zwei homogenen Gruppen vornimmt:

- a) Wohnungen
- b) andere Nutzer

Festgehalten, dass sich der Tarif für die Kategorie „Wohnungen“ laut Art. 10 der Gemeindeverordnung in eine Grundgebühr, eine mengenabhängige Gebühr laut den tatsächlich abgegebenen Abfalllitern und eine Nutzungsgebühr (Gebühr für die Nutzung von Sonderdiensten) gliedert;

Festgehalten, dass sich die Gebühr für die Gruppe „andere Arten der Nutzung“ laut Art. 11 der Gemeindeverordnung in eine Grundgebühr, eine mengenabhängige Gebühr laut den tatsächlich abgegebenen Abfalllitern und eine Nutzungsgebühr gliedert;

Festgehalten, dass die Gemeinde U.Ib.Frau im Walde – St. Felix über geeignete Mittel für die Erhebung der von den Verbrauchern effektiv produzierten Abfallmenge verfügt, indem das individuelle Abfallaufkommen durch kontinuierliches Festhalten des Abfallvolumens über die Anzahl der Entleerungen der Gebührenschuldner ermittelt wird;

Approvazione della tariffa per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani per l'anno 2026

Immediatamente esecutivo.

Premesso che a partire dal 2024, tuttavia, i comuni dovranno approvare per la prima volta le tariffe con il modello ARERA.

Con delibera del Consiglio comunale n. 16 del 23.04.2024, il regolamento relativo all'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani è stato quindi adeguato di conseguenza per consentire il calcolo secondo il nuovo modello.

Vista la L.P. del 26/05/2006, n. 4 n.t.v. ed il D.P.P. del 24/06/2013 n. 17 n.t.v.;

Visto il regolamento relativo alla legge provinciale sui rifiuti concernente l'attività di raccolta e trasporto di rifiuti (materiali metallici) in forma ambulante, approvato con D.P.P. del 11/09/2012, n. 29 risp. Il regolamento d'esecuzione relativo alla tariffa rifiuti, approvato con D.P.P. del 24/06/2016, n. 17, in attuazione della L.P. 04/2006;

Accertato che ai sensi dell'art. 8 del regolamento comunale per l'applicazione della tariffa per la gestione dei rifiuti urbani il Comune verifica annualmente l'ammontare dei costi della gestione ed effettua la ripartizione dei costi tra i seguenti due gruppi omogenei come previsto dall'art. 9:

- a) utenze domestiche
- b) altri utenti

Visto che la tariffa da applicarsi a utenze domestiche, secondo quanto disposto dall'art. 10 del regolamento comunale, è composta dalla tariffa base, dalla tariffa quantitativa commisurata ai litri di rifiuti effettivamente conferiti e dalla tariffa aggiuntiva (tariffa per servizi speciali);

Visto che la tariffa da applicarsi per la categoria „altre utenze“, secondo quanto disposto dall'art. 11 del regolamento comunale, è composta dalla tariffa base, dalla tariffa quantitativa, commisurata ai litri di rifiuti effettivamente prodotti, e dalla tariffa aggiuntiva;

Fatto presente che il Comune di Senale – San Felice dispone di mezzi adeguati per rilevare la quantità di rifiuti effettivamente prodotti dai singoli utenti del servizio, rilevando il numero di svuotamenti effettuati dal singolo soggetto passivo;

Unter Berücksichtigung der Regelung für die Gemeindefinanzierung im Sinne des L.G. vom 14.02.1992, Nr. 6, gemäß welcher bei den Zuweisungen über die Pro-Kopf-Quote die Deckung der Dienste miteinbezogen wird und für das Wasser, das Abwasser und die Müllabfuhr ein Deckungsprozentsatz von mindestens 90% erreicht werden muss; wird der Deckungsnachweis nicht erreicht, wird die Pro-Kopf-Quote um den festgestellten Abgang vermindert;

Nach Einsichtnahme in das Dekret des Abteilungsdirektors des Amtes für Abfallwirtschaft Nr. 12244/2026 vom 20.07.2026 betreffend die Validierung des Wirtschafts- und Finanzplanes der Gemeinde U.Ib.Frau im Walde – St. Felix;

Nach Einsichtnahme in den validierten PEF;

Nach Einsichtnahme in die beiliegenden Tabellen A und B mit der Berechnung der Tarife für den Müllentsorgungsdienst für das Jahr 2026, welche hiermit genehmigt werden, und welche folgende Daten ergeben:

- a) Grundgebühr Haushalte (Wohnungen) pro Person laut Familienbogen: 8,52 €
- b) Grundgebühr Betriebe (andere Nutzer) nach Punktesystem: 5,80 €
- c) Gebühr Mengentarif pro Liter: 0,0359 €

Festgestellt, dass aufgrund der vorgeschlagenen Kosten des Müllabfuhrdienstes für das Jahr 2026 die Tarife der Müllentsorgungsgebühr neu festgelegt werden müssen.

Nach ausreichender Beratung;

Für notwendig erachtet, gegenständliche Maßnahme im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino - Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollziehbar zu erklären;

Nach Einsichtnahme in das GvD Nr. 36/2023 i.g.F.;

Nach Einsichtnahme in das einheitliche Strategiedokument (ESD) für die Haushaltsjahre 2026 – 2028;

Nach Einsichtnahme in die Gemeindegatzung;

Nach Einsichtnahme in die positiven Gutachten zum Beschlussvorschlag, im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol R.G. Nr. 2/2018, hinsichtlich der

- a) technisch-administrativen Ordnungsmäßigkeit (vidy2uvrFpErk+UGDKV6MpSsqS9Rakpbenl2S7uzXg=) und
- b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit (LnPTY/ml06SLmVqJfmGgv5S+6y6G4OD5cXfT8C-SI+2Q=);

**beschließt
der Gemeindeausschuss**

einstimmig und in gesetzlicher Form

Tenuto conto della regolamentazione sulla finanza locale ai sensi della L.P. 14/02/1992, n. 6, secondo la quale per i trasferimenti attraverso la quota pro-capite si terrà conto della copertura dei servizi riguardanti l'acquedotto, lo scarico e smaltimento acque nere e la raccolta e smaltimento dei rifiuti urbani, che prevede il raggiungimento di un tasso minimo di copertura del 90%; nel caso non venisse raggiunto tale tasso di copertura la quota pro-capite viene ridotto dell'importo scoperto accertato;

Visto il decreto del Direttore di Ripartizione dell'Ufficio Gestione rifiuti n. 12244/2026 dd. 20/07/2026 relativo alla validazione del piano economico e finanziario del Comune di Senale – San Felice;

Visto il PEF validato;

Viste le allegate tabelle A e B con il calcolo della tariffa per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani per l'anno 2026, le quali vengono approvate, e le quali portano ai seguenti risultati:

- a) tariffa a persona per i costi base delle abitazioni: 8,52 €
- b) tariffa a punto per il settore aziendale (altri utenti): 5,80 €
- c) tariffa quantitativa a litro: 0,0359 €

Accertato che in base alle spese previste dei costi della nettezza urbana per l'anno 2026, le tariffe relative al servizio stesso devono essere aggiornate.

Dopo esauriente dibattito;

Ritenuto doveroso di dichiarare la presente delibera immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino - Alto Adige L.R. n. 2/2018;

Visto il D.Lgs. n. 36/2023 s.m.i.;

Visto il Documento unico di programmazione (DUP) per gli esercizi finanziari 2026 – 2028;

Visto lo statuto comunale;

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige L.R. n. 2/2018 in ordine

- a) alla regolarità tecnica-amministrativa (vidy2uvrFpErk+UGDKV6MpSsqS9Rakpbenl2S7uzXg=) e
- b) alla regolarità contabile (LnPTY/ml06SLmVqJfmGgv5S+6y6G4OD5cXfT8CSI+2Q=);

**la Giunta comunale
delibera**

ad unanimità di voti espressi in forma di legge

- 1) den am 20.07.2026, Prot. Nr. 6007 vom 29.07.2026 erhaltenen validierten PEF zu genehmigen.
 - 2) Folglich den Abfallbewirtschaftungstarif aufgrund der im PEF für das Jahr 2026 anerkannten Kosten mittels der in der Anlage beigelegten Excel-Tabelle, welche wesentlicher Bestandteil des Beschlusses ist, zu gestalten und festzulegen.
 - 3) Nach Einsichtnahme in die beiliegenden Tabellen A und B mit der Berechnung der Tarife für den Müllentsorgungsdienst für das Jahr 2026, welche hiermit genehmigt werden und folgende Daten ergeben:
 - a) Grundgebühr Haushalte (Wohnungen) pro Person laut Familienbogen: 8,52 €
 - b) Grundgebühr Betriebe (andere Nutzer) nach Punktesystem: 5,80 €
 - c) Gebühr Mengentarif pro Liter: 0,0359 €
 - 4) Die Gebühr für den Tierkadaverentsorgungsdienst 2026 wurde mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 297 vom 12.12.2025 festgesetzt.
 - 5) Die Gebühr für den Sperrmüllentsorgungsdienst 2026 wurde mit Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 298 vom 12.12.2025 festgesetzt.
 - 6) Die genannten Beträge sind dem jeweils gültigen MwSt. Satz unterworfen.
 - 7) Der vorliegende Beschluss bringt keine Ausgabenverpflichtung mit sich.
 - 8) Diesen Beschluss im Sinne des Art. 183, Abs. 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol R.G. Nr. 2/2018 für unverzüglich vollstreckbar erklärt.
 - 9) Festzuhalten, dass jeder Bürger gegen den vorliegenden Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung gemäß Art. 183, Abs. 5 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino – Südtirol R.G. Nr. 2/2018, Einwände beim Gemeindevausschuss vorbringen kann und innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieser Maßnahme beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino – Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen kann. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert.
- 1) di approvare il PEF validato ricevuto il 20/07/2026, prot.n. 6007 dd. 29.07.2026.
 - 2) di definire e fissare quindi la tariffa per la gestione dei rifiuti sulla base dei costi rilevati nel PEF per l'anno 2026 utilizzando l'allegata tabella Excel, parte integrante della delibera.
 - 3) Viste le allegate tabelle A e B con il calcolo della tariffa per lo smaltimento dei rifiuti solidi urbani per l'anno 2026, le quali vengono approvate, e le quali portano ai seguenti risultati:
 - a) tariffa a persona per i costi base delle abitazioni: 8,52 €
 - b) tariffa a punto per il settore aziendale (altri utenti): 5,80 €
 - c) tariffa quantitativa a litro: 0,0359 €
 - 4) La tariffa per il servizio smaltimento carcasse animali per l'anno 2026 è stata determinata con deliberazione della Giunta comunale n. 297 dd. 12.12.2025.
 - 5) La tariffa per il servizio smaltimento rifiuti ingombranti per l'anno 2026 è stata determinata con deliberazione della Giunta comunale n. 298 dd. 12.12.2025.
 - 6) Di dare atto che la tariffa su esposta è soggetta al regime IVA col tasso in vigore pro tempore.
 - 7) La presente delibera non comporta impegno di spesa.
 - 8) Di dichiarare immediatamente esecutiva la presente deliberazione, ai sensi dell'art. 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige L.R. n. 2/2018.
 - 9) Di dare atto che ogni cittadino, ai sensi dell'art. 183, comma 5 del Codice degli Enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige L.R. n. 2/2018, può presentare alla Giunta Comunale opposizione alla presente deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione, e presentare ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa per la Regione Trentino – Alto Adige, Sezione autonoma di Bolzano, entro 60 giorni dall'esecutività della stessa. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs. 104 dd. 02/07/2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt.

Die Vorsitzende / La Presidente
Kofler Gabriela

(digital unterzeichnet – firmato digitalmente)

Letto, confermato e sottoscritto.

Die Gemeindesekretärin / La Segretaria comunale
Dr. Petra Weiss

(digital unterzeichnet – firmato digitalmente)